

M121F: Kaiserchronik A (F: Fragmente Fr, Mz)

- 0,7320 zehenzic tûsent aber sâ .
 0,7321 der [küning] [von] [Arabia]
 0,7322 [der] sande im an der stunt .
 0,7323 sîner helde drîzic [tûsent]
 0,7324 [die] [von] Kalâbrîâ .
 0,7325 und von Sicîlîâ
 0,7326 die vuorten im ahtzic [tûsent] [mit] [guoten] willen .
 0,7327 sam tâten die von Appulia .
 0,7328 [die] [vuorten] [zweliv] [tûsent] guoter knehte .
 0,7329 ze wîge wole gerehte .
 0,7330 der [vürste] [der] [hieze] Willehalm .
 0,7331 dem [entvalh] [der] küninc sîn van
 0,7332 [Rômære] [vereichten] daz .
 0,7333 daz der [küning] [mit] samenuge [was]
 0,7334 [ire] [boten] [si] [dô] santen .
 0,7335 von lande [ze] [lande]
 0,7336 den küninc [von] [Britten]
 0,7337 [hiezen] [si] manen und biten
 0,7338 [wazz] [si] dâ vore durch [in] [hêten] [getân]
 0,7339 [er] [brâhte] in manigen [hêrlîchen] man .
 0,7340 der küninc [von] [Italia]
 0,7341 [joh] [der] von Burgundîâ
 0,7342 [si] sameneten sich mit [vlîze]
 0,7343 [si] [vuorten] manige halsberge wîze
 0,7344 [di] [von] Langbarten [unde] [von] [Tuskân]
 0,7345 [die] vuorten manigen [held] lustsam .
 0,7346 der herzoge [von] [Mêrân] [unde]
 0,7347 Sclâvus sîn [mann]
 0,7348 [die] vuorten manigen [held] [guoten]
 0,7349 [si] [kômen] alle mit einem [muote]
 0,7350 [in] die stat ze [Rôme]
 0,7351 [man] [zalte] [zuo] [des] küninges krône
 0,7352 [driu] hundert tûsent [geste]
 0,7353 [iedoh] [stuont] [alliu] ire nôtveste .
 0,7354 [ane] [den] kûenen Rômæren .
 0,7355 [ich] [wæne] [in] [ie] [sô] [leide] geschæhe .
 0,7356 Alaricus [unde] sîn her .
 0,7357 die [huoben] [sich] [von] [dem] [mere]

0,7358 ze Rôme vüre [die] [stat]
 0,7359 [ich] wæne êr noch sît [en] [ward]
 0,7360 [sturm] [alsô] vreissam .
 0,7361 Willehalm [vuorte] des küniges [van]
 0,7362 [vaste] [unz] [ane] [dazz] bürgetor .
 0,7363 [Pîus] [Antonius] habete dâ vore
 0,7364 [mit] [eineme] [güldînem] ebere .
 0,7365 mit [manigem] helde edele .
 0,7366 die [den] [vanen] [huoten]
 0,7367 [mit] erbolgen muote
 0,7368 [dâ] gestiez schar wider [schar]
 0,7369 [die] [helde] [vâhten] alsô gar .
 0,7370 unz si . [sich] gemischeten .
 0,7371 Alaricus [warb] [mit] [listen]
 0,7372 [er] [hieß] zwelive sîn schar .
 0,7373 mit rôten zeichenen al [begarwe]
 0,7374 [dazz] [si] [wole] erkanten .
 0,7375 di des niene verhangten .
 0,7376 daz si [niemann] [underdrünge]
 0,7377 die wâren helde junge .
 0,7378 die behabeten [ire] [hêrren] [dazz] [wal]
 0,7379 dâ wart ein sô michel val .
 0,7380 daz man [izz] [iemermêre] [mag] sagen .
 0,7381 mit tôten vulten si die burcgraben
 0,7382 [diu] [Tiber] [vaste] ûz gôz .
 0,7383 dâ daz bluot hin vlôz .
 0,7384 dâ mahte [man] [mit] [schiffen] [hine] [varn]
 0,7385 [ir] [ward] [alsô] vile erslagen .
 0,7386 daz ir daz buoch nechein [zal] [hât]
 0,7387 [wole] [werten] [si] [ze] Rôme ire stat .
 0,7388 alsô diu sunne ze âbende [verschein]
 0,7389 [dô] [ne] [was] manne nechein .
 0,7390 der dem anderem gehelfen [mahte]
 0,7391 [Willehalm] [den] van begrifte .
 0,7392 den eber er dô nider [stach]
 0,7393 [Rômære] [schar] [er] durchbrach .
 0,7394 alsô si daz ersâhen .
 0,7395 di dâ [gezeichnet] [wâren]
 0,7396 [si] huoben sich mit ellen .
 0,7397 [iu] ne kan nieman . [gezellen]
 0,7398 [welich] [mord] gevrumet wart .
 0,7399 Alrích dranc in die [stat]
 0,7400 [mit] [sînen] [ganzen] scharn .
 0,7401 Rômære ne mahten sich dô niht [erhaln]
 0,7402 [si] [muosen] [dâr] ûz vliehen .
 0,7403 dâ ne genas lützel ieman .
 0,7404 [dazz] [wâren] [wunderlîchiu] dinc .
 0,7405 si sluogen wîp und kint

- 0,7406 an den [stunten]
 0,7407 [dazz] [viur] [si] [ane] zunten .
 0,7408 wîchûs und tûrne .
 0,7409 zevuorten si [dâr] [inne]
 0,7410 [die] [mûre] [si] nider brâchen .
 0,7411 hei wie si ire anden râchen .
 0,7412 [dazz] [in] [dâ] [vore] [leide] geschên was .
 0,7413 vile dicke gedâhten si an daz .
 0,7414 [ire] [künne] [râchen] [si] [dâ]
 0,7415 von Kalâbrîâ und Africa .
 0,7416 [di] in dâ vore [wâren] [erslagen]
 0,7417 [dâ] gewan Rômære den schaden .
 0,7418 daz man ez ze [mære] [sagen] [mag]
 0,7419 [unz] an den jungesten tac .
 0,7420 Lûcîus Accommodus [ward] [erslagen]
 0,7421 [vile] schône hiez in Alaricus begraben .
 0,7422 alsô gewan [er] [ane] [Rômæren] [di] [êre]
 0,7423 vinftehalp jâr was er dô hêrre .
 0,7424 di sîn [ingesinde] [wâren]
 0,7425 [mit] eiter si im vergâben .
 0,7426 daz buoch kûndet [uns] [sus]
 0,7427 [dazz] [rîche] besaz Achilleus .
 0,7428 der zierte Rôme [mit] [vlîze]
 0,7429 [mit] marmelsteinen wîzen .
 0,7430 worhte er [diu] tiurlîchen [palas]
 0,7431 [dem] [lantliute] gebôt er daz .
 0,7432 daz si gæben ire stiure .
 0,7433 [graben] [unde] [mûre]
 0,7434 wart dô wole geaveret .
 0,7435 alsô ez der edel küninc [gebôt]
 0,7436 [ze] [einer] zît kom iz sô .
 0,7437 Rômære besanten [sich] dô .
 0,7438 [nâh] [den] allertiuresten hêrren .
 0,7439 die in heimelich wâren .
 0,7440 [Posthumus] [kom] [ouch] [drâte]
 0,7441 [zuo] dem selben râte .
 0,7442 als er den rât vernam .
 0,7443 [wante] [er] [im] [sînen] [vater] hête erslagen .
 0,7444 den er vile vermezzenlîche [rach]
 0,7445 [durh] [den] küninc er stach .
 0,7446 Posthumus ouch dâ tôt lac .
 0,7447 [niun] [mânôde] [er] [des] rîches pflac .
 0,7448 die sîne wurden alle gevân
 0,7449 [bestümbelet] [unde] erhangen .
 0,7450 mit wîze und mit sêre . “-[...]”
 0,8240 [dû] [en] [wellest] [dich] [von] [der] [trûgeheit] kêren .
 0,8241 sô entbôt si dem tiurlîchen hêrren .
 0,8242 Constantinus der rîche .

0,8243 der entvie die botschaft guotlîchen
0,8244 daz Rômære iht innen würden .
0,8245 waz der heidene boten dâ wûrben .
0,8246 [noh] sîn lieber meister .
0,8247 vile listiclîchen warp er .
0,8248 sîne boten er dô sante .
0,8249 zuo bittinischen landen .
0,8250 dâ was Helena .
0,8251 die boten vunden si dâ .
0,8252 er entbôt der vrouwen .
0,8253 sunlîche triuwe .
0,8254 ir gezæme sô grôz êre .
0,8255 sô in der werlte nieman mêre .
0,8256 aller roemischer gewalt .
0,8257 stüente in ire hant .
0,8258 swaz ire wille wære
0,8259 wie wole in des gezæme .
0,8260 ouwî liebiu muoter mîn .
0,8261 [nû] ne lâ dir niht leit sîn .
0,8262 daz ich dir klagen wile .
0,8263 mîner noete was sô vile .
0,8264 daz dir daz nieman gesagen mac .
0,8265 unz mir [koeme] der tac .
0,8266 daz mîn got sô vile ruochte .
0,8267 daz mich sîne boten suochten
0,8268 und ich ervollete ire gebot .
0,8269 dâ wart ouch ich erlediget .
0,8270 ich entvie die heiligen kristenheit .
0,8271 ich weiz wole die wârheit .
0,8272 [ane] den ich mich hân gewendet .
0,8273 daz in sîn vater hât gesendet .
0,8274 ze trôste und [ze] heile .
0,8275 allen den gemeine .
0,8276 die gelouben zuoze im wellent haben .
0,8277 den ne mac niht missegân .
0,8278 die besitzent den liechten tac .
0,8279 er ist aller engel kraft
0,8280 er ist aller rehten licht .
0,8281 der sunne der ne schînet niht .
0,8282 wan als er gebiutet und wile
0,8283 sîner genâden ist sô vile .
0,8284 daz dir ez mennischen zunge
0,8285 niemer mac gekünden .
0,8286 noch mennischen ougen
0,8287 niemer beschouwen .
0,8288 noch mennischen ôren .
0,8289 niemer gehoeren .
0,8290 noch mennischen herze erdenken mac .

0,8291 dar er uns geleitet hât .
0,8292 nû gewin dû sîne hulde .
0,8293 er vergît dir dîne schulde .
0,8294 daz wile ich an dich gedingen des verlîhe dir mîn trehtîn .
0,8295 swie dû mir denne gebiutest sô wile ich sîn .
0,8296 alsô Helena die brieve gelas .
0,8297 wie trûric ire herze was .
0,8298 si hiez schrîben brieve .
0,8299 si entbôt ire sune schiere .
0,8300 daz si die stat ze Rôme .
0,8301 im ze leide wolten stoeren .
0,8302 und alliu roemischiu rîche .
0,8303 er müese selbe schantlîchen .
0,8304 leben iemer mêre .
0,8305 er ne wolte sich von der trûgeheit kêren .
0,8306 Constantinus der guote .
0,8307 niht [langer] [ezz] [verheltn] [ne] [mahte]
0,8308 [er] [entbôt] [izz] [sînem] [meister]
0,8309 [dem] guoten sancte [Silvester] .
0,8310 alsô der heilige man .
0,8311 die boteschaft vernam .
0,8312 er antwurte im sîn sus .
0,8313 “te deum laudamus .
0,8314 lobe dich hêrre trehtîn .
0,8315 der vile [michelen] genâden dîn .
0,8316 wande dû allen dînen gehieze .
0,8317 die sich iemer an dich verliezen .
0,8318 und âhtesal
0,8319 in dînem namen wolten dulten .
0,8320 daz er iemer gewislichen
0,8321 in sînem rîche [wære] behalten .”
0,8322 der bâbes sprach zuo den boten dô .
0,8323 “sage dem künige Constantinô .
0,8324 er mac wole vrô sîn .
0,8325 jâ wile selbe mîn trehtîn .
0,8326 sîn namen an im geêren .
0,8327 die kristenheit gemêren .
0,8328 ein sent müezen wir loben .
0,8329 lâzen wir zesamene komen .
0,8330 wîse und alte .
0,8331 die juden und heidene walten .
0,8332 engegen vüeren wir diu kint .
0,8333 diu in geistlichem lebene sint .
0,8334 vernemet die rede iewederthalp .
0,8335 lâzen mînem trehtîne den gewalt .
0,8336 sweliche mit rehte werden überwunden .
0,8337 daz die an den stunten .
0,8338 ire gemüete kêren .

0,8339 swie si der heilige geist lêre .
 0,8340 habe diu küniginne ire gerihte denne .
 0,8341 swie ir got von himele verhenge .”
 0,8342 der rât dûhte den küninc guot .
 0,8343 sîn trûrigez muot .
 0,8344 im dô slîfen began .
 0,8345 er hiez im gewinnen sîne manne .
 0,8346 er entbôt der küniginne
 0,8347 dienst und minne .
 0,8348 al daz der sun iemer muoter entbieten scholte .
 0,8349 ob si ire zorne entlîben wolte .
 0,8350 und wolte si ein sent loben .
 0,8351 lieze zesamene komen .
 0,8352 der heidene wîse schrîbare .
 0,8353 und die der [ê] under den juden pflægen .
 0,8354 vernæmen die rede in allenthalp .
 0,8355 got hête in sîner gewalt .
 0,8356 daz er selbe erôffenete .
 0,8357 swelich under uns reht hêten .
 0,8358 alsô diu küniginne die boteschaft vernam .
 0,8359 ire wîseste manne .
 0,8360 hiez si ir gewinnen .
 0,8361 mit michelem grimme .
 0,8362 beriet si sich drîe tage .
 0,8363 si sprach si scholte den sent hân .
 0,8364 der kristenheit ze vâren .
 0,8365 si sprâchen . ze al wâre .
 0,8366 si ne mahte in niemer nâher komen .
 0,8367 dâ hêten Rômære den lîp verloren .
 0,8368 sô man den bâbes überredete .
 0,8369 daz man si alle houbete .
 0,8370 diu künigin [sprach] [zuo] [den] [boten] [dô]
 0,8371 “[nû] [sage] [Constantinô]
 0,8372 mir [ist] vile [swære] .
 0,8373 –[...]
 0,8374 –[...]
 0,8375 [den] [send] suoche ich gerne .
 0,8376 [unde] [wile] [selbe] [sehen] .
 0,8377 [wannen] daz sî geschên .
 0,8378 daz mîn sun ist kristen .
 0,8379 [Silvesteren] [ne] [helfent] [kein] sîn boese liste .
 0,8380 wirdet er [überwunden] .
 0,8381 [er] [muoz] [ane] den stunten .
 0,8382 ersterben schantlîchen .
 0,8383 ich zestoere [alliu] [roemischu] rîche .”
 0,8384 diu küniginne hiez îlen .
 0,8385 ire [brieve] [schrîben] .
 0,8386 ze den juden und ze den heidenen .

0,8387 si entbôt in algemeine .
0,8388 die wîstuomes pflâgen .
0,8389 daz si schiere ze hove koemen .
0,8390 und alle die swerte mahten leiten .
0,8391 si koemen wider der kristenheit .
0,8392 mahten si ez gevüegen .
0,8393 si wolten die kristenheit alle zevüeren .
0,8394 daz mære schiere vlouc
0,8395 über allez heidenischez volc .
0,8396 in wart diu boteschaft liep .
0,8397 sich vröute alliu heidenischiu diet .
0,8398 der bâbes was spæte und vruo .
0,8399 des ne irrete in nechein muo .
0,8400 sîner ruowe was lützel .
0,8401 der kristenheit was er nütze .
0,8402 sîne boten er sante .
0,8403 von lande ze lande .
0,8404 allen gelêrten hêrren .
0,8405 daz si durch gotes êre .
0,8406 alte und junge .
0,8407 koemen der samenunge .
0,8408 und ze helfe der kristenheite .
0,8409 vile michel was sîn arbeite .
0,8410 der küninc gebôt gemeinlîchen .
0,8411 über alliu diu rîche .
0,8412 swer daz swert leite .
0,8413 er koeme ze helfe der kristenheite .
0,8414 er verbôt umbe kint und umbe wîp .
0,8415 daz di niene koemen an den strît
0,8416 und die in grôzem alter schinen .
0,8417 daz die alle heime beliben .
0,8418 iz ne wære ein sô wole statehafter man .
0,8419 der spîse und gewæfen wo[l]e mahte hân .
0,8420 und des lîbes alsô wære .
0,8421 daz er in des keisers schar zæme .
0,8422 der bâbes gebôt . sînhalp .
0,8423 über allen geistlîchen gewalt .
0,8424 si maneten daz liut verre .
0,8425 durch willen unsers hêrren .
0,8426 man gabe in ze buoze .
0,8427 ire geverte wart lûter und süeze .
0,8428 vile schiere was daz getân .
0,8429 dô îlte man vüre man .
0,8430 dô nam allermannegelîch .
0,8431 ein rôtez kriuze vüre sich
0,8432 si lobeten und sungên .
0,8433 mit herzen und mit munde .
0,8434 si bâten mîn trehtîn

0,8435 daz er in genædic scholte sîn
0,8436 und ire geleite wære .
0,8437 und alles ire gevertes pflæge .
0,8438 die kristene vuoren vroelîchen .
0,8439 durch walhischiu rîche .
0,8440 si kêrten [ane] [des] [meres] [stad]
0,8441 [vile] [lustsam] [ward] [diu] [hervart] .
0,8442 [der] [keiser] [koste] ire her .
0,8443 und schouwete ire wîcwer .
0,8444 dô er ez rehte ersach
0,8445 wie vroelîchen er sprach .
0,8446 “geêret und gelobet sîs dû hêrre Krist
0,8447 daz dû des wirdic bist .
0,8448 daz alsus manic kristen man .
0,8449 sich iemer schol gesamenen in dînen namen .”
0,8450 er manete got verre .
0,8451 daz im niene mahte gewerren .
0,8452 daz michel heiden her .
0,8453 er sprach “wir haben sôgetân her .
0,8454 ist daz got der kristenheit ruochet .
0,8455 und iz die heidene an uns versuochent .
0,8456 si müezen uns schantlîchen entrinnen .
0,8457 oder ir ne kumet niemer necheiner hinnen .
0,8458 und koeme engegen uns alliu heidenischiu diet .
0,8459 wir verzagen an der kristenheit niht .”
0,8460 Helena diu vrouwe .
0,8461 diu wolte ire her schouwen .
0,8462 si vulten berc und tal .
0,8463 vile michel wart ire herschal .
0,8464 si hêten grôz übermuot .
0,8465 sô ie der unsælige tuot .
0,8466 si schriben sich an der stunt .
0,8467 vehtentes volkes driu hundert tûsent
0,8468 sehs und drîzic tûsent dâr übere
0,8469 si gedâhten vile übele .
0,8470 si wolten mit roube und mit brande
0,8471 in roemischen lande .
0,8472 haben ire willen .
0,8473 dâr nâch begunden si vaste ringen .
0,8474 Constantinus der guote
0,8475 boten sante er sîner muoter .
0,8476 durch ir selber êre .
0,8477 si erwelte ir vûnv hundert althêrren .
0,8478 die [in] zûhten wæren .
0,8479 daz si den sent rehte vernæmen .
0,8480 und koemen vridelîche zuo der stat .
0,8481 vile tiuwer er die muoter des bat .
0,8482 wande misselich volc .

0,8483 ze necheinem sende niene touc .
 0,8484 mit den ne mahte rede niht sîn .
 0,8485 dô sprach diu küniginne .
 0,8486 wie gerne si tæte
 0,8487 swes si der sun gebæte .
 0,8488 ze Turaz wart der sent gelobet .
 0,8489 dar kom der roemische voget .
 0,8490 dar kom ouch sîn meister .
 0,8491 der bâbes sent Silvester .
 0,8492 dar kômen ze wære
 0,8493 patriarche und kardenâle .
 0,8494 dar kômen einliv hundert krumber stabe .
 0,8495 sô wir diu buoch hoeren sagen .
 0,8496 die kristene schriben sich an der stunt .
 0,8497 vehtentes volkes zehenzic tûsent .
 0,8498 ze wære sagen ich iz iu .
 0,8499 und drîzic tûsent und driu .
 0,8500 diu künigîn hiez künden ire ban .
 0,8501 über aller slahte man .
 0,8502 swer in dem sende dechein strît hüebe .
 0,8503 daz man im daz houbet abe slüege .
 0,8504 des anderen morgenes [vile] [vrûo] .
 0,8505 [der] bâbes garte sich dô .
 0,8506 patriarche und –[...] –[...]
 0,9228 zuo sînem gewalte .
 0,9229 und alle die durch in [gefallen] [sîn]
 0,9230 [sô] [rihtet] [rehte] [der] [got] dîn
 0,9231 dô sprach sente Silvester [der] [heilige] [mann]
 0,9232 “[Kûsî] kanst [dû] [mir] gesagen .
 0,9233 waz got dâ ze himel [tuo]
 0,9234 [welichiu] [ding] hoerent dâr zuo .”
 0,9235 dô sprach der hêbrêische man
 0,9236 “[sô] [ich] [von] [mîner] meisterschefte vernomen hân .
 0,9237 er hât [allerdingelîchem] [mâze] gegeben .
 0,9238 daz gelîche schol wegen .
 0,9239 selbe rihtet [er] [die] [wâge]
 0,9240 [dazz] [er] die übermüetigen versmâhe .
 0,9241 und gevellet [die] [sô] [nidere]
 0,9242 [dazz] [si] niemer koment widere .
 0,9243 die diumüetigen [ladet] [er] [ze] [sînem] erbe .
 0,9244 die besitzent sîn rîche .
 0,9245 daz tuot got [dâ] [ze] [himele] [tagelîche]”
 0,9246 [dô] [sprach] [sancte] Silvester der heilige man .
 0,9247 “der rede schulen [wir] [zwêne] [nâh] [gân]”
 0,9248 under diu bedâhte sich Kûsî .
 0,9249 er sprach “nû [lâ] [mich] [der] [rede] [vrî]
 0,9250 [ich] sage dir Silvester .
 0,9251 vile dicke vrâget ein [junger] [sînen] [meister]

0,9252 [ich] [hân] iz allez vrâgente getân .
 0,9253 der rede wile ich [urloub] [hân]”
 0,9254 [dô] [sprach] [der] heilige man .
 0,9255 “ich . wile dir wærlîchen sagen
 0,9256 [wærest] [dû] [under] [mîner] lêre .
 0,9257 ich gerafst dich vile sêre .
 0,9258 nû dû des [niene] [bist]
 0,9259 [nû] [wizze] [der] heilige Krist .
 0,9260 der mir al dise werlt gæbe
 0,9261 [wie] [ungerne] [ich] [die] næme .
 0,9262 ich ne antwurte dir vore dem rîche
 0,9263 [dîn] [rede] [lûtet] ungezogenlîchen .”
 0,9264 dô sprach der bâbes hêre .
 0,9265 der [engel] [ne] [ward] [nie] [niht] mêre .
 0,9266 wan alsô si von êrste geschaffen wurden
 0,9267 [ein] [teil] [sich] [ze] [der] übermüete huoben .
 0,9268 die aber mit gote gestuonden
 0,9269 [unde] [genâde] dâ ze im suochten .
 0,9270 vile diemuotlîchen .
 0,9271 den [gab] [er] [sîn] [rîche]
 0,9272 [unde] tet in die êre .
 0,9273 di ne gevalent hinne vûre [niemer] [mêre]
 0,9274 [einer] erhuop sich in die übermuot sô grôze
 0,9275 er sprach [er] [wolte] [sich] [gote] genôzen .
 0,9276 dû hâst selbe wole vernomen
 0,9277 [niemann] [mag] [mit] übermuote hin ze gote komen .
 0,9278 alle di [sich] [ze] [der] [übermuote] gesellent .
 0,9279 den gereitet man die helle
 0,9280 [dâ] [sulen] [sie] [iemer] brinnen .
 0,9281 und ne mûgen niemer gotes hulde [gewinnen]
 0,9282 [wande] [si] noch hiute sint wider got .
 0,9283 vrument huoch [unde] [spott]
 0,9284 [übermuot] und meintât .
 0,9285 daz ist der tiuvel rât .
 0,9286 –[...]
 0,9290 dô [sprach] [aber] [der] [bâbes] [hêre]
 0,9291 “[Adâm] [unde] [Eve]
 0,9292 [durh] [des] [tiuvels] [rât]
 0,9293 die gevielen [in] [eine] missetât
 0,9294 [dazz] [er] [dazz] [obezz] [nam]
 0,9295 durch die ungehôrsame [muose] [er] zuo der [helle] [varn]
 0,9296 [unde] [all] [sîn] künne iemer mêre .
 0,9297 daz erbarmete [von] [himele] [unserem] hêrren .
 0,9298 daz der mennische in der helle [was]
 0,9299 [bî] [den] [hêren] [wîssagen] kunte er daz
 0,9300 er wolte an der erde .
 0,9301 [durh] [den] [mennischen] gemarteret werden .
 0,9302 âne aller slahte zwîvel .

0,9303 [niht] [durh] [den] [tiuvel]
 0,9304 [sîn] marter hât uns gemachet vrî .
 0,9305 wellen [wir] [gote] [gehôrsam] [sîn]
 0,9306 unserem schepfære .”
 0,9307 dô sprâchen [di] [rihtære]
 0,9308 [diu] [rede] [wære] [genuog] [wole] unterscheiden
 0,9309 des jâhen si [alle] [gemeine]
 0,9310 [dannen] schiet [dô] [Kûsî] .
 0,9311 ûf stuont dô Didaschali .
 0,9312 [er] [erhuob] [ein] [anegenge]
 0,9313 von dem [hêrren] Abrahame .
 0,9314 er wære [der] [allerêrste] [mann]
 0,9315 [der] [gote] ie würde [gehôrsam]
 0,9316 al daz wære âne . [ê] [verloren]
 0,9317 [dazz] [von] Adâme [unde] Even wæren geboren .
 0,9318 [beidiu] [mann] [unde] [wîb]
 0,9319 unz [ane] des [hêrren] Abrahames zît .
 0,9320 [dô] [sprach] [der] [bâbes] [reine]
 0,9321 “[die] rede [wile] [ich] [dir] baz unterscheiden
 0,9322 [nû] [lisest] [dû] [doh] [von] [Abele]
 0,9323 [der] [ist] [ein] marterære hêr .
 0,9324 sîn [bruoder] [sluog] [in] [durh] [nîd]
 0,9325 [durh] [reht] [verlôs] [der] hêrre sîn lîp
 0,9326 sîn opfer [was] [lûter] [unde] [reine]
 0,9327 [von] [diu] [ist] [sîn] [sêle] [vore] gote wole geheilet .
 0,9328 [nû] [sih] [wie] [dâ] [geschriben] [stê] .
 0,9329 geheiliget [ist] unser vater Nôê .
 0,9330 wande [in] [got] [selbe] [behuote]
 0,9331 [von] [der] grôzen sinfluote
 0,9332 Enoch ist in gotes [gewalte]
 0,9333 [ze] [einem] urkûnde gehalten
 0,9334 ze einer wârheit wirdet [er] [ze] [jungest] [vüre] [brâht]
 0,9335 [dû] scholtest dich der rede baz hân [bedâht]”
 0,9336 [dô] [sprach] [der] hêbrêische man .
 0,9337 [dû] scholt ouch mîne rede [bazz] [verstân]
 0,9338 [mîner] [rede] anegenge .
 0,9339 huop ich von Abrahame .
 0,9340 [er] [wære] [der] [allerêrste] [mann] .
 0,9341 der in der ê gote würde gehôrsam .
 0,9342 [wande] [er] [erhuob] [den] [site] .
 0,9343 daz sich diu liute besniten .
 0,9344 Ysaâc [unde] [Jacob]
 0,9345 [behielten] [alle] daz gotes gebot .
 0,9346 Moyses der [vrône] [bote]
 0,9347 [hie] [uns] [alle] besnîden durch got .
 0,9348 ouch sage ich dir [mêre] .
 0,13855 –[...] liebe
 0,13856 dô gevuogte [ezz] sich dâr nâch schiere

0,13857 [dazz] [Etzel] [ertrank] [in] [sîn] selbes bluote .
 0,13858 Dietmâr der helt guot .
 0,13859 der [reit] [ûf] [dazz] [lant] [ze] [Mêrân]
 0,13860 vile willich wâren im des alle sîne [manne]
 0,13861 [Etzel] [liez] [zwêne] [süne] in den zîten .
 0,13862 Blôdelen und Vrîtelen
 0,13863 [den] [versmâhete] [dazz]
 0,13864 [dazz] Dietmâr ûf dem lande saz .
 0,13865 si entbuten [Dietmâre]
 0,13866 [si] [suochten] [in] [ze] [wâre]
 0,13867 oder er würde ire man .
 0,13868 oder si wolten [den] [zins] [dâr] [von] [hân]
 0,13869 [den] boten antwurte dô Dietmâr .
 0,13870 “jâ weiz [ich] [wole] [vüre] [wâr]
 0,13871 [mîn] [vater] ne wart nie Etzelen man .
 0,13872 mit gewalte [benam] [er] [im] [Mêrân]
 0,13873 [diu] kint mahten sich sîn wole mâzen .
 0,13874 [nû] [si] [mich] [es] [niht] [wellent] erlâzen .
 0,13875 nû sage dû Etzelen kinden
 0,13876 [si] [müezen] [den] [zins] [selbe] [hier] gewinnen .”
 0,13877 dô besanten sich in [den] [zîten]
 0,13878 [Blôdel] [unde] [Vrîtele]
 0,13879 [von] Riuzen und von Pôlân .
 0,13880 si riten ûf daz [lant] [Mêrân]
 0,13881 [Dietmâr] gâhete harte .
 0,13882 er sante ze Langbarten
 0,13883 [nâh] [sînen] [mâgen]
 0,13884 [hei] [wie] willich si im alle wâren .
 0,13885 die tiurlîchen [helede]
 0,13886 [riten] [im] [dô] engegene
 0,13887 die marke si harte geschieden
 0,13888 [vile] [unsamfte] [si] [gebiegen]
 0,13889 [dâ] wart der Hûne mâgen .
 0,13890 allermeist [gar] [erslagen]
 0,13891 [Etzelen] [süne] lâgen dâ tôt beide .
 0,13892 die Hûne gevorderten [den] [zins] [dâ] [niemer] mêre .
 0,13893 die helde wanten ire van
 0,13894 [vroelîche] [riten] [si] [dannen]
 0,13895 [dô] kômen boten ze wâre .
 0,13896 si sageten [Dietmâre]
 0,13897 [im] [wære] [ein] [sun] geboren .
 0,13898 dô was er vroelîchen von dem [strîte] [komen]
 0,13899 [er] [sprach] “[nû] müeze sîn got pflegen .
 0,13900 mîn erbe [wile] [ich] [im] [hier] [zestete] [allezz] [samet] geben .
 0,13901 der alte Zêne
 0,13902 muoz in noch vlêhen
 0,13903 [er] [besitzet] [ouch] [wærlîche]
 0,13904 alliu roemischu rîche .”

0,13905 nîdære [dô] [dâ] [wâren]
 0,13906 [die] [îlten] [harte] gâhen .
 0,13907 si sageten dem künige [ze] [wâre]
 0,13908 [von] [Dietmâre]
 0,13909 [wie] [er] [die] [Hiunen] hête erslagen
 0,13910 wie [er] [dazz] [rîche] [wolte] [haben]
 0,13911 [sie] [sageten] im von sînem sune .
 0,13912 si [sprâchen] “[hêre] [dû] [solt] [ezz] [heizen] [widertuon]
 0,13913 an sîn kebeselinge .
 0,13914 er ne schol [dîne] [hulde] [niemer] [gewinnen]”
 0,13915 der keiser sante [sîn] her .
 0,13916 si huoben [sich] [ûf] [dazz] [mer]
 0,13917 [ane] [dazz] [lant] [ze] [Mêrân] .
 0,13918 [Dietmâr] [unde] sîn manne .
 0,13919 [îlten] [sich] [gerechten]
 0,13920 [si] [wolten] gerne vehten .
 0,13921 daz widerrieten [dô] [di] [wîsen]
 0,13922 [sînen] [sun] [gab] [er] [dar] [ze] [gîsel]
 0,13923 [den] [jungen] Dieterîchen .
 0,13924 man vuorte in dô ze Kriechen .
 0,13925 [dâ] [zôh] [man] [dazz] [kind] [mit] vlîze .
 0,13926 jâ wuohs er ageleize .
 0,13927 herzogen und [grâven]
 0,13928 [di] [in] [des] [keisers] hove wâren .
 0,13929 die edelen junchêrren .
 0,13930 [die] [muosen] [in] [alle] [vlêhen]
 0,13931 [si] wurden alle sîne manne .
 0,13932 er wart ein [held] [lustsam]
 0,13933 [dô] [Dieterîch] gewâfen nam .
 0,13934 der küninc entvalch im [sînen] [van]
 0,13935 [vile] [manigiu] [lant]
 0,13936 [er] under sich gedwanc .
 0,13937 daz si dem künige [den] [zins] [gâben]
 0,13938 [in] vorhten alle die im gesezzen wâren .
 0,13939 er [ward] [dem] [keiser] [ein] [sô] lieber man .
 0,13940 daz er in ze sînem râte nam .
 0,13941 [nû] [sulen] [wir] [wider] [grîfen]
 0,13942 [dâ] wir die rede liezen .
 0,13943 jâ kom iz alsus .
 0,13944 [dazz] [der] [rihtære] [Aetius]
 0,13945 [gespote] [der] küniginne .
 0,13946 daz hête si ze unminnen .
 0,13947 [durh] [di] [grôzen] [schande]
 0,13948 [ire] boten si sante .
 0,13949 si entbôt Aetiô .
 0,13950 si ne würde [niemer] [vrô]
 0,13951 [er] [ne] [koeme] [in] [ire] pfiesel .
 0,13952 daz er die wolle ziese .

0,13953 under [anderen] [genezwîben]
 0,13954 [oder] [izz] stüende iemer mit nîde .
 0,13955 Aetius antwurte [den] [boten] [dô]
 0,13956 “[ne] [werde] [ouch] [diu] küniginne niemer vrô .
 0,13957 ich ne kan niht [wolle] [zeisen]
 0,13958 [dise] [rede] machet manigen weisen .
 0,13959 daz si habe [undank]
 0,13960 [ir] [ist] [diu] [zunge] lanc .
 0,13961 ich gezeise ir ein wolle .
 0,13962 ire gebot [sol] [ich] [ervollen]
 0,13963 [si] überwindet iz niemer an ire êren .
 0,13964 daz sage [dû] [dem] [keiser] [Zênen]”
 0,13965 Aetius en twalte dô necheine wîle .
 0,13966 er îlte [hin] [ze] [Stîre]
 0,13967 [dâ] [was] [ein] [vürste] gesezzen .
 0,13968 küene und vermezzen .
 0,13969 [Ôtacher] [geheizen]
 0,13970 [er] [mahte] her wole geleisten .
 0,13971 er sprach “dû bist [hier] [in] [einem] [gevelle]
 0,13972 [dû] [ne] hâst niht wan gebirge und enge .
 0,13973 [wil] [dû] [sam] [mir] [rîten]
 0,13974 [gevâh] dir die wîten .
 0,13975 Rôme gemache ich [dir] [undertân]
 0,13976 [die] [krône] solt dû von rehte hân .
 0,13977 Rômære entvâhent [dich]
 0,13978 [ouch] [vermizze] [ich] [mich] .
 0,13979 daz rîche behabest dû iemer mit [êren]
 0,13980 [wir] [ne] [ruochen] [niht] umbe den alten Zênen .”
 0,13981 Otacher wart [vile] [vrô]
 0,13982 [vile] [schiere] [besante] [er] [sich] [dô] .
 0,13983 er gewan in einer lützelen . [stunt]
 0,13984 [guoter] [knehte] [vünv] tûsent .
 0,13985 er reit ze der burc ze Paveie .
 0,13986 [Lamparte] [dienete] [im] [dô] [vüre] eigen .
 0,13987 si vuorten in ze Rôme .
 0,13988 si satzten [im] [ûf] [die] [krône]
 0,13989 [si] entviengen in ze hêren .
 0,13990 si sprâchen daz [si] [Zênen]
 0,13991 [in] Kriechenlanden .
 0,13992 wolten geschenden .
 0,13993 alsô der –[...]
 0,14798 dâ mit ist des genuoc .
 0,14799 siben ellite ze hemedē und ze bruoch .
 0,14800 rupfîn tuoch .
 0,14801 ist der gêre hinder oder vore .
 0,14802 sô hât [er] sîn êwerc verloren .
 0,14803 sehs tage bî dem pfluoge .
 0,14804 unde ander arbeit genuoge .

0,14805 an dem sunnentage schol er ze kirechen gân .
0,14806 den gart in der hant tragen .
0,14807 wirdet daz swert mit im vunden .
0,14808 man schol in vüeren gebunden .
0,14809 zuo dem kirchzûne .
0,14810 dâ habe man den gebûren .
0,14811 und slahe im hût und hâr abe .
0,14812 ob er aber vîantschaft trage .
0,14813 sô were sich mit der gabelen .
0,14814 daz reht sazte in der küninc Karle .
0,14815 Karle der was Pippînes sun .
0,14816 der sæligen Berhten .
0,14817 diu gewan den namen schoene .
0,14818 daz er der êrste küninc wart ze Rôme .
0,14819 von diutischen landen .
0,14820 Rômære in wole erkanten .
0,14821 von dem tage iemer mêre .
0,14822 sô wuohsen Karle sîn êre .
0,14823 wandte er mit sînem swerte überwant .
0,14824 daz er Rôme bedwanc .
0,14825 daz si gote wurden undertân
0,14826 vile manige sêle er den tiuvel benam .
0,14827 dô er ze Rôme gevestenete sîn pfâht .
0,14828 und er alliu reht betrahte .
0,14829 umbe eigen und umbe lêhen .
0,14830 umbe man und umbe hêrren .
0,14831 dô kêrte er ze Apûlîâ
0,14832 ein vürste was dâ .
0,14833 geheizen was er Adelhart .
0,14834 ein gotes widerwarte .
0,14835 durch des rîches nôt .
0,14836 der vürste wart gehoubetet .
0,14837 [die] sîne wurden gevangen .
0,14838 der keiser kêrte dannen .
0,14839 ein stat ist dâ
0,14840 geheizen Sosinnâ .
0,14841 der vürste hiez Dêsidêrius .
0,14842 daz berihten alliu sîniu hûs .
0,14843 wider dem rîche . werehaft .
0,14844 dô gedwanc in des küninges kraft .
0,14845 daz er muose dingen .
0,14846 mit sîner tochter minnen .
0,14847 diu vrouwe hiez Ava .
0,14848 die vrouwen nam er dâ .
0,14849 er vuorte si ze dem Rîne .
0,14850 des vröuwten sich di sîne .
0,14851 dô die Westvâlen .
0,14852 ire lant im ergâben .

0,14853 die vrîen . satzten sich dô harte widere .
0,14854 ire übermuot gelac dâ nidere .
0,14855 die Sahsen ne wolten sîn niht entvâhen .
0,14856 vürsten die dô dâ wâren .
0,14857 die uobten ire alten site .
0,14858 dem küninge vâhten si mit .
0,14859 der küninc wart sigelôs .
0,14860 Witegen kint des niene genôz
0,14861 Gêrolt ein helt guot .
0,14862 mit listen er in sît . sluoc .
0,14863 die Sahsen satzten sich dô harte widere .
0,14864 si ne wolten dem küninge .
0,14865 niht werden undertân .
0,14866 der küninc besante sîne manne .
0,14867 die vürsten in dem rîche .
0,14868 si kômen im harte williclichen .
0,14869 manic vermezzen man .
0,14870 die Sahsen wurden erslagen .
0,14871 Gêrolt dâ vore vaht .
0,14872 die vürsten verluren ze Sahsen alle ire kraft .
0,14873 ein bischtuom stifte er ze Breme .
0,14874 sent Willibolt bekêrte dô die Tene .
0,14875 mit sîner süezen lêre .
0,14876 dannen vuor dô der küninc hêre .
0,14877 er kêrte in Hispaniam .
0,14878 daz liut brâhte er gote gehôrsam .
0,14879 dô vuor er ze Navarren .
0,14880 die wolten in gerne irren .
0,14881 ze wâre ich iu daz sage .
0,14882 si vâhten zwêne lange tage .
0,14883 der küninc behabete die walstat .
0,14884 daz liut wart harte schadehaft .
0,14885 dô besaz aber der küninc Karl .
0,14886 eine burc heizet Arl .
0,14887 dâ saz er vüre wâr .
0,14888 mêre denne siben jâr
0,14889 si habeten in unwerde .
0,14890 daz wazzer under der erde .
0,14891 den wîn dar in truoc .
0,14892 si habeten ebene genuoc .
0,14893 daz undervuor Karl mit listen .
0,14894 alsô si die burc niht langer ne mahten gevristen .
0,14895 si wurfen ûf diu bûrgetor
0,14896 si vâhten dâ vore .
0,14897 mit michelem grimme
0,14898 si ne buten necheiner slahte gedinge
0,14899 ir wart in iewederem teile sô vile erslagen .
0,14900 daz iz nieman dem anderem mac gesagen .

0,14901 wie vile der wâren .
0,14902 die an der wal tât [l]âgen .
0,14903 der kristene joch der heidene .
0,14904 die tôten ne mahte nieman gescheiden .
0,14905 unz iz der küninc mit gote überwant .
0,14906 die kristene er dô sunderlîchen vant .
0,14907 in wole gezierten sarken begraben .
0,14908 daz mac man iemer wole ze mære sagen .
0,14909 dannen schiet der gotes dienstman .
0,14910 dô er daz liut unserem hêrren gewan .
0,14911 ze einer burc heizet Gerunde .
0,14912 die gedwanc er mit hunger .
0,14913 unze si im die burc ergâben .
0,14914 sich touften alle die dâ wâren .
0,14915 der küninc und sîne manne .
0,14916 di kêrten in Galitiam .
0,14917 der küninc von den heidenen .
0,14918 der tet in vile ze leide
0,14919 die kristene wurden alle erslagen .
0,14920 Karl vile kûme [dannen] [enttrann]
0,14921 [hiute] [ist] [der] [stein] naz
0,14922 dâ Karl ûfe saz .
0,14923 vile heize [weinente]
0,14924 [klagete] [er] sîne sünde .
0,14925 er sprach “[wole] [dû] got hêre .
0,14926 nû genâde mir an [der] armen sêle .
0,14927 der lîp scheide von der werlte .
0,14928 daz mîn daz [liut] [iht] entgelte .
0,14929 jâ ne wurde ich niemer mêre vrô .
0,14930 der – . –[...]”